I

(Veröffentlichungsbedürftige Rechtsakte)

VERORDNUNG (EWG) Nr. 1905/69 DES RATES

vom 30. September 1969

zur Verschiebung des Zeitpunkts des Beginns der Anwendung der Verordnung (EWG) Nr. 441/69 zur Festlegung ergänzender Grundregeln für die Gewährung von Ausfuhrerstattungen für die einer einheitlichen Preisregelung unterliegenden Erzeugnisse, die unbearbeitet oder in Form bestimmter, nicht unter Anhang II des Vertrages fallender Waren ausgeführt werden

DER RAT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft,

gestützt auf die Verordnung Nr. 136/66/EWG des Rates vom 22. September 1966 über die Errichtung einer gemeinsamen Marktorganisation für Fette (1), zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 2146/68 (2), insbesondere auf Artikel 18 und Artikel 28 Absatz 2,

gestützt auf die Verordnung Nr. 120/67/EWG des Rates vom 13. Juni 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Getreide (3), zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 1398/69 (4), insbesondere auf Artikel 16 Absatz 5,

gestützt auf die Verordnung Nr. 121/67/EWG des Rates vom 13. Juni 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Schweinefleisch (5), in der Fassung der Verordnung (EWG) Nr. 1398/69, insbesondere auf Artikel 15 Absatz 4,

gestützt auf die Verordnung Nr. 122/67/EWG des Rates vom 13. Juni 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Eier (6), in der Fassung der Verordnung (EWG) Nr. 830/68 (7), insbesondere auf Artikel 9 Absatz 2 Unterabsatz 4,

gestützt auf die Verordnung Nr. 123/67/EWG des Rates vom 13. Juni 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Geflügelfleisch (8), insbesondere auf Artikel 9 Absatz 2 Unterabsatz 4,

gestützt auf die Verordnung Nr. 359/67/EWG des Rates vom 25. Juli 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Reis (9), zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 1398/69, insbesondere auf Artikel 17 Absatz 5,

gestützt auf die Verordnung Nr. 1009/67/EWG des Rates vom 18. Dezember 1967 über die gemeinsame Marktorganisation für Zucker (10), zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 1398/69, insbesondere auf Artikel 17 Absatz 2 Unterabsatz 4,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 804/68 des Rates vom 27. Juni 1968 über die gemeinsame Marktorganisation für Milch und Milcherzeugnisse (11), in der Fassung der Verordnung (EWG) Nr. 1398/69, insbesondere auf Artikel 17 Absatz 3,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 805/68 des Rates vom 27. Juni 1968 über die gemeinsame Marktorganisation für Rindfleisch (12), in der Fassung der Verordnung (EWG) Nr. 1398/69, insbesondere auf Artikel 18 Absatz 4,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 865/68 des Rates vom 28. Juni 1968 über die gemeinsame Marktorganisation für Verarbeitungserzeugnisse aus Obst und Gemüse (13), zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 1837/69 (14), insbesondere auf Artikel 3 Absatz 3,

auf Vorschlag der Kommission,

in der Erwägung, daß die Verordnung (EWG) Nr. 441/69 des Rates vom 4. März 1969 zur Festlegung ergänzender Grundregeln für die Gewährung von Ausfuhrerstattungen für die einer einheitlichen Preis-

(1) **ABl. Nr.** 172 vom 30. 9. 1966, S. 3025/66.
(2) **ABl. Nr.** L 314 vom 31. 12. 1968, S. 1.
(3) ABl. Nr. 117 vom 19. 6. 1967, S. 2269/67.
(4) ABl. Nr. L 179 vom 21. 7. 1969, S. 13.
(5) ABl. Nr. 117 vom 19. 6. 1967, S. 2283/67.
(6) ABl. Nr. 117 vom 19. 6. 1967, S. 2293/67.
(7) ABl. Nr. L 151 vom 30. 6. 1968, S. 23.
(8) ABl. Nr. 117 vom 19. 6. 1967, S. 2301/67.
(9) ABl. Nr. 174 vom 31. 7. 1967, S. 1.
(10) ABl. Nr. 308 vom 18. 12. 1967, S. 1.
(11) ABl. Nr. L 148 vom 28. 6. 1968, S. 13.
(12) ABl. Nr. L 148 vom 28. 6. 1968, S. 24.
(13) ABl. Nr. L 153 vom 1. 7. 1968, S. 8.
(14) ABl. Nr. L 236 vom 19. 9. 1969, S. 1.

regelung unterliegenden Erzeugnisse, die unbearbeitet oder in Form bestimmter, nicht unter Anhang II des Vertrages fallender Waren ausgeführt werden (1), ab 1. Oktober 1969 anwendbar sind ; daß sich die bis zur Anwendung der Verordnung vorgesehene Frist aus technischen Gründen als zu kurz erwiesen hat und daher um einige Zeit verlängert werden sollte —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN :

Artikel 1

In Artikel 4 Unterabsatz 2 der Verordnung (EWG) Nr. 441/69 wird das Datum des 1. Oktober 1969 durch das Datum des 1. November 1969 ersetzt.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am 1. Oktober 1969 in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Geschehen zu Brüssel am 30. September 1969.

Im Namen des Rates

Der Präsident

H. J. DE KOSTER

(1) **ABl. Nr.** L 59 vom 10. 3. 1969, S. 1.

VERORDNUNG (EWG) Nr. 1906/69 DES RATES
vom 30. September 1969
zur Änderung des Anhangs I der Verordnung (EWG) Nr. 865/68 in bezug auf bestimmte Erzeugnisse der Tarifstelle 20.05 C I

DER RAT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 865/68 des Rates vom 28. Juni 1968 über die gemeinsame Marktorganisation für Verarbeitungserzeugnisse aus Obst und Gemüse (1), insbesondere auf Artikel 2 Absatz 6,

auf Vorschlag der Kommission,

in Erwägung nachstehender Gründe :

Die Verordnung (EWG) Nr. 865/68, deren Anhang I zuletzt durch die Verordnung (EWG) Nr. 455/69 (2) geändert wurde, sieht in Artikel 2 Absatz 1 die Anwendung einer Abschöpfung auf den Gehalt an verschiedenen zugesetzten Zuckerarten bei der Einfuhr der Waren des Anhangs I der genannten Verordnung vor.

Auf Pflaumenpaste und Pflaumenmus der Tarifstelle 20.05 C I des Gemeinsamen Zolltarifs mit einem hohen Gehalt an natürlichem Zucker sollte keine Abschöpfung erhoben werden ; dieses Ziel läßt sich weitgehend dadurch erreichen, daß Pflaumenmus und Pflaumenpaste in unmittelbaren Umschließungen mit einem Gewicht des Inhalts von mehr als 100 kg, die zur industriellen Verarbeitung bestimmt sind, von der Abschöpfung ausgenommen werden.

Nach Artikel 9 Absatz 2 der Verordnung (EWG) Nr. 865/68 wird das in jener Verordnung vorgesehene Zolltarifschema in den Gemeinsamen Zolltarif übernommen —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN :

Artikel 1

Der Teil des Anhangs I der Verordnung (EWG) Nr. 865/68, der Erzeugnisse der Tarifstelle 20.05 C I betrifft, wird durch Anhang A der vorliegenden Verordnung ersetzt.

(1) **ABl. Nr.** L 153 vom 1. 7. 1968, S. 8.
(2) **ABl. Nr.** L 64 vom 14. 3. 1969, S. 1.